

Art. CM-15

Misuratore di cavi • **Caratteristiche:** in lamiera d'acciaio stampata - taglierina incorporata - Ø max. cavo 35mm

Cable measuring device • **Features:** in steel pressed plate - Built-in cutter. Cable Ø 35 mm. max.

Métreuse à câble • **Caractéristiques:** en tôle d'acier estampée - coupeuse incorporée Ø max. câble 35mm

Kabelmeßgerät • **Merkmale:** aus formgestanztem Stahlblech - eingebaute Schlagschere - max. Kabeldurchmesser 35mm

ART.	Ingombro Overall Dimensions Encombrement Abmessung.			Peso Weight Poids Gewicht	Cavo Cable Câble Kabel		Precisione di misura Accuracy Degré de précision Messgenauigkeit
	h	a	b	Kg.	min. Ø mm	max. Ø mm	% max.
CM-15	170	250	260	6	2	35	±1,2



Art. OD

Misuratore cavi • **Caratteristiche:** in lamiera d'acciaio stampata - taglierina - misuratore con ritorno - per art. 04

Cable measuring device • **Features:** in steel pressed plate - shears - measuring device with return movement - for art. 04

Métreuse à câble • **Caractéristiques:** en tôle d'acier estampée - coupeuse - mesureur avec retour - pour art. 04

Kabelmeßgerät • **Merkmale:** aus formgestanztem Stahlblech - Schlagschere - Messgerät mit Reset - für Art. 04.

ART.	Ingombro Overall Dimensions Encombrement Abmessung.			Peso Weight Poids Gewicht	Cavo Cable Câble Kabel		Precisione di misura Accuracy Degré de précision Messgenauigkeit
	h	a	b	Kg.	min. Ø mm	max. Ø mm	% max.
OD	180	220	260	3	2	20	±1,2



Art. OA-10Q / 60 / OM - AO - 10Q / 100 / OM

Misuratore di precisione omologato PTB • Modello OA-10Q/60/OM/N per cavi Ø 5-60 mm e OA-10Q/100/OM/N per cavi Ø 5-100 mm (omologato per Ø10-80 mm) • Misuratore per macchine serie CD e OE-VE. • **Caratteristiche:** Rulli verticali anteriori e posteriori autocentranti ad azionamento simultaneo tramite volantino laterale, rulli orizzontali di compressione anteriori e posteriori e ruota misurazione ad azionamento simultaneo centralizzato tramite volantino superiore, numeratore con risoluzione in centimetri o programmatore con risoluzione max 1 cm e programmazione minima 1 decimetro, manicotti SKF per scorrimento orizzontale su barra certificato di omologazione PTB, grado di precisione $\pm 0,4$ • **N.B.:** PTB=ente statale tedesco pesi e misure.

Accurate measuring device with PTB approval • Model OA-10Q/60/OM/N for cables Ø 5-60 mm and OA-10Q/100/OM/N for Ø 5-100 mm (approved for Ø 10-80 mm) • Suitable for machines CD and OE-VE series. **Features:** Self-centering vertical fore- and back guide rollers driven by side handwheel, horizontal compression fore- and back guide rollers and measuring wheel centrally driven by upper handwheel, counter with cm resolution or programmable counter with 1 cm max resolution and 1 dm min. programming, SKF sleeves to slide horizontally on the bar, approval certificate by PTB, accuracy $\pm 0,4$. • **N.B.:** PTB=German State Corporation for Weights and Measures.

Metreuse de précision éprouvée PTB. • Modèle OA-10Q/60/OM/N pour câbles Ø 5-60 mm et OA-10Q/100/OM/N pour Ø 5-100 mm (éprouvé pour Ø 10-80 mm) • Pour machines série CD et OE-VE. • **Caractéristiques:** rouleaux verticaux avant et arrière à centrage automatique guidés par volant à main latéral, rouleaux horizontaux de compression avant et arrière et roue de mesure guidés par volant à main supérieure compteur avec résolution en cm ou compteur à préselection avec résolution maxi 1 cm et programmation mini, 1 dm, manchons SKF pour glissement horizontal sur barreau, certificat d'épreuve PTB, degré de précision $\pm 0,4$. • **N.B.:** PTB=Bureau National Allemand Poids et Mesures.

Geeichtes Messgeraet mit Zulassung PTB • Version OA-10Q/60/OM/N für Kabel Ø 5-60 mm und OA-10Q/100/OM/N für Ø 5-100 mm (zugelassen für Ø 10-80 mm) • Geeignet für Maschinen, Typ CD und OE-VE • **Merkmale:** Selbstzentrierende vertikale Vor- und Hinterrollen, mit Seitenhandrad betätigt, waagrechte Vor- und Hinterrollen und Messrad, beide mit Obenhandrad betätigt, Zählwerk mit Zentimeterauflösung, oder Zählwerk programmierbar mit Auflösung max 1 cm und Programmierung min. 1 dm, SKF Lager zum Laufen auf Schiene, Zulassung PTB, Messgenauigkeit $\pm 0,4$. • **N.B.:** PTB=Physikalisch-technische Bundesanstalt für Eich- und Vermessungswesen.



ART.	Ingombro Overall Dimensions Encombrement Abmessungen			Peso Weight Poids Gewicht	Cavo Cable Câble Kabel		Numeratore Countermeter Compteur Zählwerk	Precisione di misura Accuracy Degré de précision Messgenauigkeit	Omologazione Approval Epreuve Zulassung
	h	a	b		min. Ø	max. Ø			
OA-10Q-60 OM-P	400	640	370	34	5	60	Programmatore cm Programmable countermetre cm. Compteur programmable cm. Programmierbare Zählwerk	% max. $\pm 0,4$	Germania - Germany Allemagne - Deutschland PTB
OA-10Q-60 OM-N	450	640	370	33	5	60	Semplice cm. Normal cm. Simple cm. Einfach cm.	$\pm 0,4$	PTB
OA-10Q-100 OM-P	500	900	400	45	10	80	Programmatore cm Programmable countermetre cm. Compteur programmable cm. Programmierbare Zählwerk	$\pm 0,4$	PTB
OA-10Q-100 OM-N	500	900	400	44	10	80	Semplice cm. Normal cm. Simple cm. Einfach cm.	$\pm 0,4$	PTB

Art. OA/10Q

Misuratore per art. serie CD... e OE-VE. Montato su rulli (scorre orizzontalmente per eseguire la spirale del cavo). Precisione di misura $\pm 1,2\%$.

Measuring device for art. serie CD... and OE-VE. Mounted on rollers (it slides horizontally to coil up the cable). Accuracy $\pm 1,2\%$.

Mesureur pour art. serie CD... et OE-VE. Monté sur rouleaux (glissement horizontal pour effectuer la spirale du câble). Degré de précision $\pm 1,2\%$.

Messgerät für Art. CD... und OE-VE. Auf Rollen montiert (läuft waagrecht, um beim Kabel eine Spirale durchzuführen). Messgenauigkeit $\pm 1,2\%$.

ART.	Ingombro Overall Dimensions Encombrement Abmessung			Peso Weight Poids Gewicht	Cavo Cable Câble Kabel	Precisione di misura Accuracy Degré de précision Messgenauigkeit
	h	a	b			
OA-10Q-60	380	400	400	32	60	$\pm 1,2$
OA-10Q-100	440	400	450	35	100	$\pm 1,2$

